

# 185 Giá trị sản xuất công nghiệp theo giá thực tế phân theo ngành công nghiệp

*Industrial output value at current prices by industrial activity*

Triệu đồng - *Mill.dongs*

	2007	2008	2009	2010
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>9.841.782</b>	<b>12.102.100</b>	<b>14.969.637</b>	<b>22.987.411</b>
<b>Khai khoáng - Mining and quarrying</b>	<b>70.931</b>	<b>52.818</b>	<b>92.686</b>	<b>82.249</b>
Khai khoáng khác - <i>Other mining and quarrying</i>	70.931	52.818	92.686	82.249
<b>Công nghiệp chế biến, chế tạo</b>				
<b>Manufacturing</b>	<b>9.153.030</b>	<b>11.336.717</b>	<b>13.825.502</b>	<b>21.615.538</b>
Sản xuất, chế biến thực phẩm				
<i>Manufacture of food products</i>	4.057.853	4.575.266	5.454.965	8.534.733
Sản xuất đồ uống - <i>Manufacture of beverages</i>	55.829	62.948	66.215	77.555
Dệt - <i>Manufacture of textiles</i>	313.385	377.848	459.852	853.735
Sản xuất trang phục - <i>Manufacture of wearing apparel</i>	758.138	1.125.169	1.666.465	2.301.303
Sản xuất da và các sản phẩm có liên quan				
<i>Manufacture of leather and related products</i>	260.787	388.732	481.242	854.530
Chế biến gỗ và sản xuất sản phẩm từ gỗ, tre, nứa (trừ giường, tủ, bàn, ghế) - <i>Manufacture of wood and of products of wood and cork (except furniture)</i>	216.320	295.406	362.945	511.577
Sản xuất giấy và sản phẩm từ giấy				
<i>Manufacture of paper and paper products</i>	230.623	416.144	273.117	412.416
In, sao chép bản ghi các loại				
<i>Printing and reproduction of recorded media</i>	15.520	19.517	35.557	93.021
Sản xuất hoá chất và sản phẩm hoá chất				
<i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>	121.992	269.539	242.497	850.432
Sản xuất thuốc, hoá dược và dược liệu				
<i>Manufacture of pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products</i>	—	1.367	25.414	33.043
Sản xuất sản phẩm từ cao su và plastic				
<i>Manufacture of rubber and plastics products</i>	1.154.003	1.294.788	1.385.682	2.106.449
Sản xuất sản phẩm từ khoáng phi kim loại khác				
<i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>	262.608	357.212	1.037.935	1.593.672
Sản xuất kim loại - <i>Manufacture of basic metals</i>	162.576	216.891	220.511	409.172
Sản xuất sản phẩm từ kim loại đúc sẵn (trừ				

# 185 (Tiếp theo) Giá trị sản xuất công nghiệp theo giá thực tế phân theo ngành công nghiệp

(Cont.) Industrial output value at current prices by industrial activity

	Triệu đồng - Mill.dongs			
	2007	2008	2009	2010
máy móc, thiết bị) - <i>Manufacture of fabricated metal products (except machinery and equipment)</i>	697.148	929.507	889.170	1.015.409
Sản xuất thiết bị điện <i>Manufacture of electrical equipment</i>	2.350	59.085	84.898	80.717
Sản xuất máy móc, thiết bị chưa phân vào đâu <i>Manufacture of machinery and equipment n.e.c</i>	11.265	43.587	122.206	397.401
Sản xuất xe có động cơ, rơ moóc - <i>Manufacture of motor vehicles; trailers and semi-trailers</i>	32.999	–	–	2.450
Sản xuất phương tiện vận tải khác <i>Manufacture of other transport equipment</i>	4.873	8.310	5.451	3.016
Sản xuất giường, tủ, bàn, ghế - <i>Manufacture of furniture</i>	283.440	300.393	294.630	350.854
Công nghiệp chế biến, chế tạo khác <i>Other manufacturing</i>	511.321	535.114	716.750	1.118.319
Sửa chữa, bảo dưỡng và lắp đặt máy móc và thiết bị - <i>Repair and installation of machinery and equipment</i>	–	59.894	–	15.734
<b>Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hoà không khí</b> <b><i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i></b>	<b>598.889</b>	<b>683.560</b>	<b>1.010.575</b>	<b>1.199.311</b>
<b>Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải - <i>Water supply; sewerage, waste management and remediation activities</i></b>	<b>18.932</b>	<b>29.005</b>	<b>40.874</b>	<b>90.313</b>
Khai thác, xử lý và cung cấp nước <i>Water collection, treatment and supply</i>	10.253	14.468	17.349	32.786
Thoát nước và xử lý nước thải <i>Sewerage and sewer treatment activities (*)</i>	–	–	2.811	22.799
Hoạt động thu gom, xử lý và tiêu huỷ rác thải; tái chế phế liệu - <i>Waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>	8.679	14.537	20.714	34.728

(\*) GTSX của ngành sản xuất phụ của 1 doanh nghiệp có ngành sản xuất chính là dịch vụ nên cơ sở, lao động được tính cho ngành dịch vụ

# 187 Giá trị sản xuất công nghiệp theo giá so sánh phân theo ngành công nghiệp

*Industrial output value at constant prices by industrial activity*

	Triệu đồng - <i>Mill.dongs</i>			
	2007	2008	2009	2010
<b>TỔNG SỐ - TOTAL</b>	<b>5.132.746</b>	<b>5.660.752</b>	<b>6.710.773</b>	<b>8.151.351</b>
<b>Khai khoáng - Mining and quarrying</b>	<b>27.378</b>	<b>18.272</b>	<b>29.616</b>	<b>19.287</b>
Khai khoáng khác - <i>Other mining and quarrying</i>	27.378	18.272	29.616	19.287
<b>Công nghiệp chế biến, chế tạo</b>	<b>4.770.533</b>	<b>5.240.499</b>	<b>6.144.032</b>	<b>7.525.393</b>
<b>Manufacturing</b>				
Sản xuất, chế biến thực phẩm				
<i>Manufacture of food products</i>	2.091.616	2.001.224	2.076.283	2.219.977
Sản xuất đồ uống - <i>Manufacture of beverages</i>	2.649	44.119	35.315	51.817
Dệt - <i>Manufacture of textiles</i>	123.890	155.261	214.832	261.015
Sản xuất trang phục - <i>Manufacture of wearing apparel</i>	384.431	654.128	939.600	1.075.609
Sản xuất da và các sản phẩm có liên quan				
<i>Manufacture of leather and related products</i>	134.428	136.253	161.398	254.122
Chế biến gỗ và sản xuất sản phẩm từ gỗ, tre, nứa (trừ giường, tủ, bàn, ghế) - <i>Manufacture of wood and of products of wood and cork (except furniture)</i>	135.180	153.931	183.909	180.257
Sản xuất giấy và sản phẩm từ giấy				
<i>Manufacture of paper and paper products</i>	70.626	137.088	84.504	118.579
In, sao chép bản ghi các loại				
<i>Printing and reproduction of recorded media</i>	13.029	10.314	12.482	27.336
Sản xuất hoá chất và sản phẩm hoá chất				
<i>Manufacture of chemicals and chemical products</i>	41.334	109.677	89.294	301.743
Sản xuất thuốc, hoá dược và dược liệu				
<i>Manufacture of pharmaceuticals, medicinal chemical and botanical products</i>	—	413	9.343	4.911
Sản xuất sản phẩm từ cao su và plastic				
<i>Manufacture of rubber and plastics products</i>	773.743	715.043	688.849	842.089
Sản xuất sản phẩm từ khoáng phi kim loại khác				

<i>Manufacture of other non-metallic mineral products</i>	213.128	221.066	686.424	970.770
Sản xuất kim loại - <i>Manufacture of basic metals</i>	63.952	75.292	72.549	134.422
Sản xuất sản phẩm từ kim loại đúc sẵn (trừ máy móc, thiết bị) - <i>Manufacture of fabricated</i>				

## **187** (Tiếp theo) Giá trị sản xuất công nghiệp theo giá so sánh phân theo ngành công nghiệp

(Cont.) *Industrial output value at constant prices by industrial activity*

	<b>Triệu đồng - Mill.dongs</b>			
	2007	2008	2009	2010
<i>metal products (except machinery and equipment)</i>	383.027	486.500	471.778	506.351
Sản xuất thiết bị điện				
<i>Manufacture of electrical equipment</i>	7.969	6.427	23.318	23.601
Sản xuất máy móc, thiết bị chưa phân vào đâu				
<i>Manufacture of machinery and equipment n.e.c.</i>	3.527	19.053	31.464	82.742
Sản xuất xe có động cơ, rơ moóc - <i>Manufacture of motor vehicles; trailers and semi-trailers</i>	19.397	-	-	1.417
Sản xuất phương tiện vận tải khác				
<i>Manufacture of other transport equipment</i>	673	4.987	2.271	1.255
Sản xuất giường, tủ, bàn, ghế - <i>Manufacture of furniture</i>	133.160	117.256	130.367	126.105
Công nghiệp chế biến, chế tạo khác				
<i>Other manufacturing</i>	174.774	181.600	230.052	332.951
Sửa chữa, bảo dưỡng và lắp đặt máy móc và thiết bị - <i>Repair and installation of machinery and equipment</i>	-	10.867	-	8.324
<b>Sản xuất và phân phối điện, khí đốt, nước nóng, hơi nước và điều hoà không khí</b>				
<b><i>Electricity, gas, steam and air conditioning supply</i></b>	<b>329.877</b>	<b>384.227</b>	<b>514.085</b>	<b>568.099</b>
<b>Cung cấp nước; hoạt động quản lý và xử lý rác thải, nước thải - <i>Water supply; sewerage,</i></b>				

<b><i>waste management and remediation activities</i></b>	<b>4.958</b>	<b>17.754</b>	<b>23.040</b>	<b>38.572</b>
Khai thác, xử lý và cung cấp nước				
<i>Water collection, treatment and supply</i>	4.282	5.635	7.403	11.658
Thoát nước và xử lý nước thải				
<i>Sewerage and sewer treatment activities (*)</i>	–	–	1.041	7.038
Hoạt động thu gom, xử lý và tiêu huỷ rác thải; tái chế phế liệu - <i>Waste collection, treatment and disposal activities; materials recovery</i>	676	12.119	14.596	19.876

---

(\*) *GTSX của ngành sản xuất phụ của 1 doanh nghiệp có ngành sản xuất chính là dịch vụ nên cơ sở, lao động được tính cho ngành dịch vụ*





